



Septiembre de 2015

Estatus del proyecto

El proyecto del río Hudson de *Rebuild by Design* (RBD, por sus siglas en inglés) está elaborando actualmente el estudio de factibilidad y la declaración de impacto ambiental (EIS, por sus siglas en inglés). El estudio de factibilidad es un análisis sobre la capacidad de completar exitosamente un proyecto, teniendo en cuenta los factores legales, económicos, tecnológicos, de programación y otros. La EIS es un documento preparado para describir los efectos de las actividades propuestas en el entorno físico y natural y la relación de las personas con ese entorno.

El estudio de factibilidad se inició el 4 de junio de 2015. El trabajo actual y en curso asociado con el estudio de factibilidad incluye la recopilación de datos. *Dewberry Engineers, Inc.*, la firma de ingeniería contratada por el Departamento de Protección Ambiental de New Jersey (NJDEP, por sus siglas en inglés), ha estado trabajando en la recopilación de información preexistente de los gobiernos locales, de los condados, del Estado y del Gobierno federal, de las empresas de servicios públicos que sirven al área y de algunas empresas privadas que podrían poseer información útil.

Además, es posible que usted haya observado la presencia de miembros de Dewberry trabajando en su área. Dewberry ha estado visitando el área del proyecto para tratar de identificar áreas que podrían desarrollarse como parte de la infraestructura ecológica, la que permitirá la remoción de ciertas superficies impermeables para reemplazarlas con algún elemento poroso que retrase el ingreso de las precipitaciones en el drenaje pluvial. Dewberry y sus subcontratistas también han instalado ocho pozos de control y han realizado cinco perforaciones en el suelo del área del proyecto. Estos pozos de control permitirán que Dewberry mida la profundidad del agua subterránea, labor que continuará durante los meses venideros para establecer los cambios estacionales de los niveles del agua subterránea. Las perforaciones del suelo permiten que los ingenieros de Dewberry observen los tipos de suelo en diversas áreas y determinen cuánto peso pueden sostener.

También se ha iniciado el proceso de la EIS, con la publicación del Aviso de Intención (NOI, por sus siglas en inglés) para Divulgar una Versión Preliminar de la EIS en el Registro Federal el 4 de septiembre de 2015. Así se inició oficialmente el proceso de la Ley Nacional de Políticas Medioambientales (NEPA, por sus siglas en inglés). La publicación del NOI fue acompañada con la divulgación del documento de Alcance Preliminar el 4 de septiembre de 2015. Este documento está disponible tanto en el sitio web del NJDEP como en las bibliotecas locales. Este documento ("de alcance") describe los temas sobre cómo se determinará una alternativa

preferida así como el modo en que la EIS abordará los efectos potenciales de esa alternativa preferida sobre el medio ambiente.

Se celebró una reunión pública el 24 de septiembre de 2015, que fue muy concurrida y bien recibida por la comunidad. Siga visitando el sitio web para conocer las actualizaciones sobre la fecha y lugar de la próxima reunión pública.

Ya que actualmente nos encontramos en un período de comentarios públicos sobre el Documento de Alcance Preliminar, por favor, tenga en cuenta que el período de comentarios sobre el mismo termina el 9 de octubre de 2015. Los comentarios sobre el Documento de Alcance Preliminar se pueden enviar por correo electrónico a rbd-hudsonriver@dep.nj.gov, o a a David Rosenblatt, Director, *Office of Flood Hazard Risk Reduction Measures*, 501 East State Street, Mail Code 501-01A, PO Box 420, Trenton, NJ 08625-0420 hasta el 9 de octubre de 2015 para que puedan ser considerados.

El documento sobre el alcance preliminar se encuentra disponible en la página web siguiente: <http://www.state.nj.us/dep/floodhazard/docs/rbdhudson>.

Si usted quisiera recibir noticias sobre cualquier actualización adicional en la web sobre el proyecto del río Hudson del RBD, por favor, inscríbese con la lista de correos del NJDEP en el siguiente enlace:

<http://www.state.nj.us/dep/floodhazard/rbd-hudsonriver-subscribe.htm>.